



Alma Mater Studiorum Università di Bologna  
Scuola di Lingue e Letterature, Traduzione e Interpretazione

## **Avviso di selezione degli studenti per il Programma di doppio titolo Corso Integrato Bologna- l'Università Russian State for the Humanities di Mosca (RSUH)**

La Scuola di Lingue e Letterature, Traduzione e Interpretazione ha attivato, per l'A.A. 2016/2017, un percorso di doppio titolo con - l'Università Russian State for the Humanities di Mosca (RSUH) , rivolto agli studenti iscritti al Corso di Laurea Magistrale in Letterature Moderne, Compare e Postcoloniali e agli studenti iscritti al Corso di Laurea Magistrale in Lingua e cultura italiane per stranieri

### **Accertamento di lingua russa B2 per accesso al doppio titolo**

Il giorno **17 gennaio alle ore 10.15** presso **l'Aula IV** del Dipartimento di Lingue, Letterature e Culture Moderne, via Cartoleria 5-Bologna, si terrà il test scritto per la selezione degli studenti interessati all'accesso al corso di laurea magistrale con l'Università Russian State for the Humanities di Mosca (RSUH) per l'assegnazione del doppio titolo. La prova avrà una durata di 2 ore. Nel pomeriggio si terrà la prova orale sempre nella medesima aula.

#### **Art.1. Finalità del test:**

Lo scopo del test è verificare che le competenze di lingua russa degli studenti raggiungano almeno il livello B2 del QCE (in russo TRKI). Il superamento del test non consente l'acquisizione della certificazione vera e propria, in quanto le prove del test saranno ridotte, rispetto a quelle del sistema ufficiale di certificazione, a due prove, una orale ed una scritta. Nella prova scritta si accerteranno le competenze grammatico-lessicali dello studente, in quella orale la capacità di comprensione all'ascolto e la fluenza del parlato.

#### **Art.2. Requisiti di accesso.**

Possono partecipare tutti gli studenti che per l'A.A. 2016/17 risultino regolarmente iscritti ai Corsi di Laurea Magistrale in Lingua e cultura italiane per stranieri o Letterature moderne, compare e postcoloniali della Scuola di Lingue e Letterature, Traduzione e Interpretazione dell'Università di Bologna e che abbiano scelto come lingua di studio il russo.

#### **Art.3. Modalità di accesso:**

Gli studenti dovranno iscriversi inviando una mail alla docente dott.ssa Perotto ([monica.perotto@unibo.it](mailto:monica.perotto@unibo.it)) con cui sosterranno la prova scritta e in copia conoscenza all'Ufficio Esteri della Scuola ([faclingue.esteri@unibo.it](mailto:faclingue.esteri@unibo.it)) **entro il 13 gennaio 2016**. Potranno accedere al programma di doppio titolo solo i primi **quattro studenti** utilmente collocati in graduatoria.

3.1. In caso di parità nella valutazione, verrà data la precedenza agli studenti che NON abbiano già acquisito un titolo di studio in Russia.



Alma Mater Studiorum Università di Bologna  
Scuola di Lingue e Letterature, Traduzione e Interpretazione

#### **Art.4. Studenti già in possesso di certificazione ufficiale di livello B2**

Gli studenti che potranno esibire il conseguimento della regolare certificazione di livello B2, se regolarmente iscritti ai suddetti corsi di laurea (punto 2), potranno fare domanda di accesso al programma di doppio titolo senza dover superare il test e verranno inseriti in graduatoria sulla base del punteggio indicato nel loro certificato ufficiale. Tale certificato dovrà essere esibito alla docente il giorno della prova scritta.

#### **Art.5. Studenti di madrelingua russa**

Per studenti di madrelingua russa si intendono gli studenti che abbiano conseguito una laurea di primo livello (o un diploma di scuola secondaria) in Russia o nei paesi della CSI. Tali studenti, se regolarmente iscritti ai suddetti corsi di laurea (punto 2), potranno fare domanda di accesso al programma di doppio titolo senza dover superare il test, pur rispettando la condizione indicata al punto 3.1 (modalità di accesso). Per essere esonerati dal test dovranno presentarsi il giorno della prova scritta muniti di certificato di diploma o laurea triennale conseguito in Russia.

#### **Art.6. – ACCETTAZIONE**

Agli studenti vincitori sarà richiesto di inviare – tramite l'indirizzo mail istituzionale – l'accettazione ufficiale e la conferma della volontà di aderire al progetto di doppio titolo. Sarà richiesto, altresì, di mettersi in contatto con la Responsabile del Progetto e con l'Ufficio Esteri della Scuola per l'adempimento delle procedure burocratiche necessarie alla partecipazione.

#### **Trattamento dei dati personali**

I dati personali forniti dai candidati per la partecipazione al progetto di doppio diploma, ai sensi dell'art. 13 e visto l'art. 24 del D.L. 196/2003, saranno trattati per le finalità di gestione della procedura di selezione.

In qualsiasi momento gli interessati potranno esercitare i diritti di cui all'art. 7 del D.L. 196/2003 nei confronti del titolare del trattamento dei dati personali:

Alma Mater Studiorum - Università di Bologna, via Zamboni 33, 40126 Bologna.

Bologna, 22/12/2016

Il Coordinatore del  
Corso di Laurea Magistrale in  
Letterature Moderne, Comparete e Postcoloniali  
F.to Prof. Gino Scatasta

Il Coordinatore del  
Corso di Laurea Magistrale in  
in Lingua e cultura italiane per stranieri  
F.to Prof. Leonardo Quaquarelli